

Devoir de mémoire

N° 38

Collectif Sauvegarde des Cimetières d'Oranie

JANVIER 2023



Depuis quelques nombreuses (trop à mon sens) années nous avons été habitués, dans nos relations avec notre Terre Natale, comme avec les politiques de tous bords, à des mouvements de va et vient, de chaud et froid, d'enthousiasme que nous avons, en bons Méditerranéens que nous sommes, du mal à contenir, et, hélas, de déceptions toujours amères

Et pourtant en début d'année civile, la tradition impose, parfois exige, la Cérémonie des Vœux, tradition plus républicaine que Chrétienne, qui célèbre pourtant un calendrier Grégorien ; alors plions nous à cette tradition, en arguant le respect de nos aînés et le rappel en écho de notre vécu antérieur. La communication consiste à montrer comment sous les vœux partagés, les craintes et les espoirs, il y a une action commune, déjà à l'œuvre. La cérémonie des vœux ne peut remplacer le bilan et le programme qui nous permet de nous orienter dans le temps. Les vœux manifestent cette dimension malgré tout d'une histoire partagée : la politique de communication doit passer par les vœux mais ne jamais s'en contenter.

Le Mot du Président

Nous tenons à vous remercier de votre fidélité et du soutien que vous apportez à notre Collectif par la voie de notre journal, par le web, par notre site et vos articles. Nous sommes heureux de notre côté de pouvoir vous parler de vos actions et vous faire savoir comment les membres du CSCO agissent pour réaliser les objectifs de mémoire et dignité que nous nous sommes fixés depuis 2004.

Nous serons cette année, comme les précédentes, à vos côtés pour mettre en valeur vos cimetières et nos sépultures. N'hésitez pas à le faire savoir à vos amis et relations.

Nous sommes depuis dès avant le début des restrictions liées à la pandémie Covid, sollicités par nombre d'entre vous pour organiser ce bref retour/pèlerinage en Oranie auquel nous pensons tous.

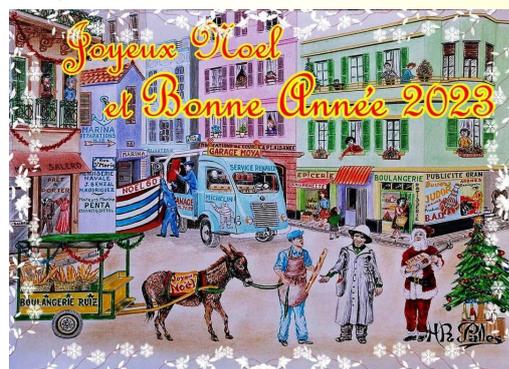
Un récent voyage nous a permis d'évaluer une partie de la faisabilité et donc en cadeau de début d'année nous vous annonçons que l'équipe a débuté la réflexion afin de pouvoir transformer en réalité ce souhait, ce vœu qui nous est tant cher ...

Mais auparavant, restons dans la tradition et je préfère pour cela donner la parole ou plutôt le pinceau à notre ami Palles, né natif du quartier de la Marine à Oran, exilé depuis 62 en Australie, et qui, toujours fidèle, nous a, encore une fois, retracé un souvenir typique ; merci l'ami et bonne année à toutes et tous.

Le Président et l'équipe du CSCO vous présentent leurs meilleurs vœux pour 2023.

<< Hier est derrière, demain est un mystère, mais aujourd'hui est un cadeau, c'est pourquoi on l'appelle le présent >>

Jean Jacques LION



ASSEMBLEE GENERALE DU 25 NOVEMBRE 2022

MAISON DES RAPATRIES MARECHAL JUIN A AIX EN PROVENCE

10 h : Ouverture de la séance

Le Président, Jean Jacques LION, souhaite la bienvenue à tous les membres présents et remercie Robert PEREZ, Président du Collectif Aixois des Rapatriés, de nous accueillir dans cette Maison Maréchal Juin.

Entre les présents et représentés le quorum n'étant pas atteint, L'Assemblée Générale est close et reprend par une Assemblée Générale Extraordinaire, décision approuvée par l'ensemble des présents.

L'année 2022 étant le renouvellement du Conseil d'Administration, Jean Jacques LION présente la liste des 18 candidats qui se représentent et qui sont réélus à l'unanimité.

Le bureau actuel est reconduit à l'unanimité.

BILAN MORAL

Les années 2023/2026 seront décisives à différents niveaux. L'objectif est de tenir dans la durée. L'équipe est toujours enthousiaste, soudée, la communication est bien présente et les actions collectives coordonnées. On va continuer à aller de l'avant. Le président compte sur toutes et tous pour faire progresser et vivre le CSCO.

Depuis sa création en 2004, la fidélité à la dignité et la mémoire de nos ancêtres restent intactes.

In memoriam, une minute de silence est demandée. Il nous précise que les cendres de Ghislain ROSIQUE ont été déposées sur la tombe de sa famille au cimetière de Mostaganem et nous rappelle le décès en Juillet de notre correspondant en Oranie, HAMIDOU SOUALAH dont le fidèle soutien et l'action efficace pendant de nombreuses années furent déterminants dans le développement des activités du CSCO en Oranie.

Lors du récent voyage en Oranie, des gerbes ont été déposées le 1ER Novembre aux cimetières de TAMASOUHET, du petit lac (civil et militaire) et de Mers El Kébir (civil et militaire) en présence de personnalités françaises et algériennes. Bénédiction faite par l'Archevêque d'Alger, Monseigneur Jean Paul VESCO.

LE BILAN MORAL EST APPROUVE A L'UNANIMITE PAR LES PRESENTS ET REPRESENTES

BILAN DES ACTIVITES

Le bilan des activités 2022 est présenté par diapositives par Jean Jacques LION.

. Réunion Conseil d'Administration

. Préparation et envoi du bulletin d'Information « DEVOIR DE MEMOIRE »

- Visites de cimetières en Oranie par notre correspondant, Kader OUARAD.
- Participation en mai à l'Ascension à Nîmes
- Participation en Juillet aux cérémonies commémoratives du 5 juillet 1962 à Oran et dans différentes villes de France

- Représentation du CSCO au SOLEIL DES 2 RIVES à NICE.
- En OCTOBRE mission en ORANIE : Visites de cimetières.
- Rencontres avec les autorités locales et françaises en poste à Oran
- En Novembre préparation de l'AG en visio conférence
- En décembre, préparation et envoi du bulletin d'information « DEVOIR DE MEMOIRE »

LE BILAN DES ACTIVITES EST APPROUVE A L'UNANIMITE PAR LES PRESENTS ET REPRESENTES

BILAN DES ADHESIONS 2022/2023

Présenté par Hélène VAN DE MERGHEL, qui nous confirme au 30 octobre 2022 un nombre d'adhérents relativement stable. Elle nous précise qu'une dizaine d'associations nous suivent et que nous avons été rejoints par la M.A.F.A.

Nous avons toujours des demandes de recherches de tombes, d'établissements de devis pour des réhabilitations, des rapatriements de corps, l'ensemble pris en charge par Nadège DIAZ et par notre correspondant en Oranie, Kader OUARAD.

Pour maintenir le cap, rechercher parmi nos contacts les personnes et associations prêtes à venir grossir nos rangs et donc maintenir l'intérêt de nos adhérents par nos publications régulières et notre site Internet.

BILAN FINANCIER

Le rapport financier est présenté par Geneviève DULAC, trésorière adjointe, Jean François BARRAU, trésorier absent pour raisons de santé.

La demande pour que le CSCO soit une association d'intérêt général est évoquée et en principe envisagée à court terme.

Le livre de compte papier a été abandonné au profit d'un tableur EXCEL consultable à distance par les commissaires au comptes, Michel GONNARD, Jean Paul GRAU, ce qui évite les déplacements.

LE BILAN FINANCIER EST APPROUVE A L'UNANIMITE PAR LES PRESENTS ET REPRESENTES

COMMUNICATION

Jean Paul GRAU, responsable du site et de la parution du DEVOIR DE MEMOIRE

Les visites du site ont augmenté régulièrement depuis 2020. C'est une vitrine du patrimoine funéraire français en ALGERIE.

Jean Paul GRAU nous précise que dans le cadre de la préparation du voyage du président MACRON en Algérie, nous avons été contactés par Mme DUHAU, cheffe de projet au ministère de la culture. Celle-ci nous a demandé l'accès à notre site pour visualiser l'album de photos de nos cimetières.

Jean Paul GRAU nous précise que le site FACEBOOK est visité par des Français et également par des Espagnols et des Algériens. Nous sommes sur une fréquence de 4 DDM par an. Le prochain sera diffusé début 2023.

Le CSCO est une vitrine ouverte sur notre patrimoine funéraire en ALGERIE et est reconnu dans les plus hautes sphères de la politique française.

RELATIONNEL PARISIEN : Gérard JOUVE

Gérard JOUVE a participé le 26 janvier à la réunion organisée par l'Elysée avec les associations de rapatriés. Il a pu avoir un échange avec le Président de la République et le saisir de la question de la sauvegarde des cimetières d'Algérie qui suppose un engagement fort de l'Etat, notamment sous la forme d'un plan du type de celui mis en place par le Président CHIRAC en 2003 pour le regroupement de certains petits cimetières dans des cimetières plus importants.

Tout au long de l'année il a rencontré différentes personnalités politiques françaises et a représenté le CSCO dans différentes cérémonies de dépôts de gerbes sur PARIS à la mémoire des victimes du 26 mars 1962 à ALGER et du 5 juillet 1962 à ORAN. Il représentera le CSCO le 5 décembre 2022 à l'hommage aux morts pour la France de la guerre d'Algérie au Mémorial du Quai Branly.

Il nous fait part d'un long entretien avec une journaliste de l'Obs chargée de rédiger un article sur les cimetières d'Algérie dans un numéro spécial consacré au sixième anniversaire de la fin de la guerre d'Algérie.

CIMETIERE DE BENI SAF : Norbert MUNOZ

Norbert MUNOZ nous indique les actions de sauvegarde des sépultures réalisées depuis 2020.

En 2022

- Restaurer les murs écroulés en 4 brèches pour sécuriser l'accès au cimetière. Nettoyage et débroussaillage partie haute du cimetière.
- Il tient régulièrement au courant les BENI SAFIENS qui ont rejoint le CSCO (une cinquantaine) par des mailings sur les travaux réalisés dans leur cimetière.

Lors de son séjour en Oranie en Octobre avec Jean Jacques LION, une rencontre était prévue avec le nouveau maire de BENI SAF, pour faire le point sur la gestion et les travaux faits et à faire au cimetière européen.



(M Lion, M le Maire et M Munoz)

CIMETIERE DE RIO SALADO

Grande déception et chagrin de constater ce cimetière vandalisé et profané après les travaux de réhabilitation réalisés en 2019.



Cimetière de RIO SALADO

ACTIONS A ENVISAGER : REGROUPEMENT

Gérard JOUVE a établi une liste des cimetières à regrouper. Il faudrait, comme indiqué auparavant, reprendre le plan « CHIRAC ».

Contact à ce sujet avec le consul ANDRES, le sénateur CADIC, Monseigneur VESCO, Mme AZIZA ACSE) lors de la réunion qui s'est tenue à Oran..

Il n'est plus possible de garder autant de cimetières en Algérie. Il faut regrouper le plus possible les cimetières des villages dans les villes les plus importantes avec une stèle pour spécifier quel cimetière s'y trouvait. Il faudrait que ces terrains ne servent qu'à des écoles, des stades, des jardins des parcs, mais pas à des constructions habitables pour éviter le creusement de fondations trop profondes sur un site funéraire.

La décision du regroupement est prise par l'Etat sur arrêté ministériel pour le signaler aux familles qui peuvent demander le rapatriement de leurs défunts. Le seul vecteur est le journal officiel.

Les associations peuvent également faire passer l'information.

Une adhérente voulant se rendre sur la tombe de ses défunts ne l'a pas trouvée et a été choquée car elle n'était pas au courant qu'elle avait été regroupée dans un ossuaire à TAMASOUHET. Maintenant elle comprend que le regroupement soit la seule solution à envisager. ([lire son témoignage en fin de DDM page 7](#)).

ACTIONS URGENTES A PRENDRE

Le regroupement est la seule solution car les seuls cimetières qui resteront sont les cimetières des grandes villes.

Pour faire bouger le gouvernement, il faut passer par les médias. Depuis des dizaines d'années on entend des promesses mais rien ne bouge.

Vous trouverez sur le site du CSCO la liste des cimetières d'Oranie regroupés.

QUESTIONS DIVERSES

Jean Jacques LION demande l'accord des adhérents présents pour déposer plainte ou main courante à chaque vandalisme ou profanation de cimetières. Nous aurons donc besoin d'un avocat pour mener ces actions. Accord est donné.



(Photos de l'assemblée Générale)



Remerciements aux présents et à tous ceux qui ont donné pouvoir pour cette ASSEMBLEE GENERALE 2022.

Fin de l'AG : 12 H 45

Marseille, le 25 novembre 2022

Nicole STEIBEL Secrétaire Générale



(Bénédictio des tombes à Tamashouet 1 novembre 2022)

(Dépôt de gerbe JJ Lion en présence du consul de France à Oran
1 novembre 2022)



Commémoration du 5 juillet 1962 à Alicante (Espagne):

La communauté de Français d'Algérie implantée à Alicante a commémoré la terrible journée du 5 juillet 1962 d'Oran pour ne pas oublier.



Journée nationale d'hommage aux Harkis:

Ce dimanche 25 septembre était organisé, pour la 19^{ème} année consécutive, la journée nationale d'hommage aux Harkis au monument aux morts d'Oran à la Duchère.

Cette journée qui a pour but de célébrer « les sacrifices qu'ils ont consentis du fait de leur engagement au service de la France lors de la guerre d'Algérie » a été instituée par le décret du 31 mars 2003.

Etaient présents: les représentants du Préfet, du Gouverneur militaire, du Conseil départemental, de madame la Maire du 9^{ème}, de Louisa TATEM présidente de l'Union départementale des anciens Combattants Français Musulmans, de Fatma KEFIF présidente déléguée de l'Union nationale ; personnalités qui ont été accompagnées, pour le dépôt des gerbes, par la jeunesse engagée.

Louise TATEM a lu un message suivi de celui de la Secrétaire d'Etat auprès du Ministre des Armées par le représentant du Préfet.

Gonnard Michel



Journée nationale du 5 décembre 2022

Cérémonie du 5 décembre au Mémorial AFN de Bron pour la **Journée nationale d'hommage aux Morts pour la France pendant la guerre d'Algérie et les combats du Maroc et de la Tunisie.**

Cette date étant un dimanche, seule une petite centaine de personnes et 42 drapeaux étaient présents. Le message au nom du comité d'entente des anciens Combattants a été lu par Monsieur Georges DELBREL suivi de la lecture du message de la Secrétaire d'Etat chargée des anciens Combattants par le représentant du Préfet Monsieur MONTET JOURDAN.

Lors de la lecture des messages, un vibrant rappel de la fusillade du 26 mars 1962 à Alger rue d'Isly et du massacre du 5 juillet 1962 à Oran.

L'ensemble accompagné par la Sonnerie aux Morts, la Marseillaise et notre chant: «Le Chant des Africains. »

Des gerbes ont été déposées par Messieurs les représentants du Préfet, du Gouverneur militaire, du Conseil régional, Monsieur le Député, Messieurs les maires de Lyon et de Bron, de Georges DELBREL au nom du comité d'entente. Tous étaient accompagnés par les jeunes du Service National Universel.

Gonnard Michel



2017 : UN RENDEZ-VOUS MANQUÉ : LE CHOC

Septembre 2017 : j'ai saisi l'opportunité du voyage organisé par le CSCO pour retourner sur cette terre d'Algérie, que j'ai quitté pour ma part en 1968, et où reposent à Tamazouhet mon frère aîné, Luc, décédé à l'âge de 13 ans et au cimetière militaire du Petit Lac, mon grand-père paternel... Que d'émotion à retrouver cette terre, et à partager ce sentiment avec ce groupe de pieds-noirs, nombreux et remuants, oscillant entre bonheur et chagrin, rires et larmes, mais toujours avec vaillance, humour et courage...

Lundi 18 septembre : visite de Tamazouhet : pour ce « rendez-vous » de la mémoire, je me suis préparée au pire, redoutant de voir une tombe éventrée, vandalisée, image de désolation semblable à l'horreur du cimetière d'Arzew visité les jours précédents, et au sein duquel divaguent librement moutons et chèvres, au milieu des carcasses de voiture démontées entre les sépultures disloquées et envahies de ronces.

Première surprise, agréable : les parties communes de Tamazouhet sont assez propres et bien tenues. Ce n'est pas le cas des tombes, bousculées, victimes des atteintes du temps, faute d'un entretien quasiment impossible à réaliser par les familles mais aussi dévastées par ceux qui, poussés par l'appât du gain ou un certain désir de vengeance, oublient tout respect de l'humain jusqu'à la profanation...

J'ai beau errer dans ce cimetière immense, munie des documents m'indiquant l'emplacement de la tombe fraternelle, je ne trouve rien... Je retourne à l'entrée, où le conservateur algérien du cimetière fait de son mieux pour répondre aux multiples demandes des pieds-noirs éplorés, impatients de retrouver les restes des leurs...

Harcelé et pressé de toutes parts, il m'annonce au vu des mes documents, mais sans aucun ménagement, que cette partie du cimetière a été démolie, le terrain correspondant récupéré par la commune, et les restes des défunts rassemblés dans un ossuaire, dont il me donne la localisation...

Quel épouvantable choc ! J'avais tout imaginé, sauf cela...

Je me retrouve devant un rectangle de béton blanchi à la chaux, totalement anonyme et sans aucun ornement ni signe d'une quelconque religion, où ne figure aucun nom, simplement la référence des carrés regroupés dans ce monument froid et sans grâce...



Puisqu'on me l'assure, il me faut croire et admettre que les pauvres restes de ce frère aimé sont là, avec ceux de tant d'autres compagnons d'infortune...

Désemparée et bouleversée, je pose quelques fleurs achetées au marché sur le dessus de ce monument, et je reste là, en larmes, seule sous le soleil...

Monseigneur VESCO, alors Évêque d'ORAN et venu pour l'inauguration du carré 25 restauré grâce au CSCO, s'approche de moi et me dispense les paroles réconfortantes que lui dictent sa foi et son ministère. Oui, je sais que poussière nous sommes et redeviendrons, et que l'essentiel n'est pas la trace matérielle de ce que nous fûmes, mais je ressens néanmoins un profond sentiment d'impuissance, d'injustice et d'abandon... Et lorsque cet éminent homme d'église ajoute : « Au fond, dites-vous que la dépouille de votre frère est plus en sécurité là où elle se trouve, et qu'à terme, il faudra bien en arriver à privilégier ce type de solutions... » je ne suis pas loin d'éprouver en plus de mon chagrin, une vraie révolte à l'égard de ce qui me semble de sa part une marque de défaitisme insupportable...

Quoi ! Tous les efforts déployés par nos bénévoles et les équipes dirigeantes du CSCO seraient vains et inutiles? Il est vrai que le matin même, j'ai été à la fois admirative du travail accompli au carré 25 mais quelque peu effrayée et dubitative quant au résultat final, devant l'ampleur de la tâche restant à accomplir... et sans cesse à recommencer...

Après mon retour en France, la réflexion de l'Évêque me poursuit et trace peu à peu son chemin vers la voie de l'acceptation...

2022 : LE PRINCIPE DE RÉALITÉ

Cinq années ont passé, le monde ne se porte pas bien entre Covid et guerres qui redémarrent, et notre association, si elle est toujours aussi motivée et active, voit malheureusement ses membres se fatiguer, leur belle énergie entamée par des problèmes de santé ou l'usure du temps qui passe, et aucun espoir de relève dans l'avenir...

Nous nous retrouvons pour une nouvelle Assemblée Générale, peu nombreux, pour faire le point des actions accomplies et de la poursuite de celles-ci dans l'avenir.

Malgré l'affection et parfois l'admiration même que nous portent nos enfants, (les seuls de la jeune génération pouvant se sentir un peu concernés par ce combat), peut-on envisager qu'ils reprennent un jour ce flambeau, pour des ancêtres qu'ils n'ont connus qu'au travers de nos propres souvenirs ? Cela semble peu probable...

Pas la moindre lueur d'aide à envisager non plus du côté de nos politiques, malgré les promesses faites par les uns et les autres au fil des années, et rarement, pour ne pas dire jamais, suivies d'effet...

Dans ces conditions, comment poursuivre? Comment préserver tant de lieux de sépulture, comment les restaurer, puis les entretenir, comment les faire surveiller ?

Trouver les bons correspondants sur place, assumer le coût de toutes ces actions, en tant de lieux différents ?

Il y a certes des exceptions, et des villages où des élus locaux ont fait preuve d'humanité et de bienveillance en assurant à nos morts la tranquillité dont tous, auraient dû bénéficier... Il faudrait donc pouvoir traiter au cas par cas, pour ne pas décourager ces bonnes volontés... Mais cela s'avère bien trop rare, malheureusement...

Devant toutes ces difficultés et si nous voulons éviter un « saupoudrage » des actions peu efficace concrètement, il faudra donc se résoudre probablement à une concentration et à un regroupement dans les cimetières de grandes agglomérations, pour recentrer nos efforts en quelques points, plus faciles à gérer... Ce n'est pas de gaieté de cœur que j'écris ces mots, combien j'aurais préféré que nos défunts puissent reposer à tout jamais dans le lieu choisi par eux ou par leurs proches...

Mais je pense malheureusement cette décision inévitable, et je crois que même si elle nous déplaît et nous attriste, il faut nous y préparer, pour que leur soit témoigné le respect qui leur est dû, alors même que nous ne serons plus là pour y veiller... Cette acceptation, qui me semblait tellement insupportable il y a cinq ans, me paraît aujourd'hui la seule manière d'envisager une suite à notre action dans le temps... Et le faire de notre propre initiative, et si possible sous notre contrôle, me semble préférable que d'être brutalement placés devant le fait accompli, sans aucune certitude de ce qui s'est réellement passé au moment de la translation, comme je l'ai douloureusement vécu à Tamazouhet...

« Les morts sont les invisibles, mais ils ne sont pas les absents » (Victor Hugo) C'est ce qui fonde l'existence du CSCO et qui justifie que nous continuions à nous battre pour eux...

Hélène GRANIER

		BULLETIN d'ADHESION Année 2023 A adresser à: CSCO 3 boulevard ARRAS 13004 Marseille	
NOM prénom:			
Lieu de Naissance:			
Adresse :			
TELEPHONE: Fixe:		Portable :	E-mail :
Nouvel abonnement: <input type="checkbox"/>	Chèque : <input type="checkbox"/>	Cotisation 25 € <input type="checkbox"/>	
Renouvellement 2023 <input type="checkbox"/>	Espèce : <input type="checkbox"/>	Don : <input type="checkbox"/>	Montant
Date :		Signature :	

COMITE de REDACTION
Jean-Paul GRAU
Marie Pierre NOURRY
Nicole BOTELLA
Nicole STEIBEL
Gérard JOUVE

Collectif Sauvegarde des Cimetières d'Orange
SIEGE
3 Boulevard ARRAS
13004 MARSEILLE
09 83 49 52 50
e-mail csonational13@bbox.fr CSCO-adherents@orange.fr
SITE : csc0.e-monsite.com

PERMANENCES

Aix-en-Provence	06 11 88 21 08
Draguignan	06 11 50 28 35
Lyon	06 09 77 51 52
Marseille	06 86 81 07 16
Nice	06 68 02 41 75
Nîmes	06 09 58 30 96
Paris	06 16 98 70 58